

**Protokoll**  
**über die 26. Sitzung des Ausschusses für Soziales, Gesundheit und Wohnen am**  
**08.09.2011**

**Beginn:** 18:00 Uhr  
**Ende:** 20:10 Uhr  
**Ort:** Stadthaus, Am Packhof 2-6, Raum 6.046 (Aufzug D)

**Anwesenheit**

**Vorsitzende**

Sembritzki, Erika

entsandt durch Fraktion DIE LINKE

**1. Stellvertreter des Vorsitzenden**

Leppin, Patricia

entsandt durch Fraktion Unabhängige Bürger

**2. Stellvertreter des Vorsitzenden**

Herweg, Susanne

entsandt durch CDU/FDP-Fraktion

**ordentliche Mitglieder**

Hubert, Rudolf

entsandt durch CDU/FDP-Fraktion

Klemkow, Gret-Doris

entsandt durch SPD-Fraktion

Marksteiner, Klaus

entsandt durch Fraktion DIE LINKE

Priebe, Sascha

entsandt durch CDU/FDP-Fraktion

**stellvertretende Mitglieder**

Redmann, Irene

entsandt durch SPD-Fraktion

**beratende Mitglieder**

Brill, Anna

entsandt durch Behindertenbeirat

Kroh, Wilfried

entsandt durch Seniorenbeirat

**Verwaltung**

Avramenko, Dimitri

Müller, Karen

Niesen, Dieter

Petri, Bianka

Willert, Petra

## **Gäste**

Baumotte, Hans-Peter  
Blümel, Frank Holger  
Jagan, Karaten  
Sieweke, Hans

**Leitung:** Erika Sembritzki

**Schriftführerin:** Heß, Eleonore

## **Festgestellte Tagesordnung:**

### **Öffentlicher Teil**

1. Eröffnung der Sitzung, Begrüßung, Feststellung der Beschlussfähigkeit und Festsetzung der Tagesordnung
  
2. Bestätigung der Sitzungsniederschriften (öffentlicher Teil)
  - 2.1. Bestätigung der Sitzungsniederschrift der 24. Sitzung vom 12.05.2011 (öffentlicher Teil)
  
  - 2.2. Bestätigung der Sitzungsniederschrift der 25. Sitzung vom 09.06.2011 (öffentlicher Teil)
  
3. Mitteilungen der Verwaltung
  - 3.1. Budgetkontrolle
  
4. Beratung zu Beschlussvorlagen aus dem Hauptausschuss (öffentlich)
  - 4.1. Integrationskonzept der Landeshauptstadt Schwerin  
Vorlage: 00783/2011
  
5. Beratung zu Anträgen aus der Stadtvertretung (öffentlich)

- 5.1. Abwanderung von Pflegekräften verhindern - Pflegesatzverhandlungen besser steuern  
Vorlage: 00841/2011
  
- 6. Sonstiges
  
- 6.1. Beratung Entwurf des Sitzungskalenders 2012

**Protokoll:**

**Öffentlicher Teil**

**zu 1 Eröffnung der Sitzung, Begrüßung, Feststellung der Beschlussfähigkeit und Festsetzung der Tagesordnung**

**Bemerkungen:**

Die Ausschussvorsitzende, Frau Sembritzki, eröffnet die 26. Sitzung des Ausschusses für Soziales, Gesundheit und Wohnen. Sie begrüßt die Ausschussmitglieder, die Vertreter der Verwaltung sowie die Gäste. Die Beschlussfähigkeit wird festgestellt.

**Beschluss:**

Die Tagesordnung wird einstimmig beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen:	8
Nein-Stimmen:	0
Enthaltung:	0

**zu 2 Bestätigung der Sitzungsniederschriften (öffentlicher Teil)**

**zu 2.1 Bestätigung der Sitzungsniederschrift der 24. Sitzung vom 12.05.2011 (öffentlicher Teil)**

**Beschluss:**

Die Sitzungsniederschrift wurde einstimmig beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen:	8
Nein-Stimmen:	0
Enthaltung:	0

**zu 2.2 Bestätigung der Sitzungsniederschrift der 25. Sitzung vom 09.06.2011 (öffentlicher Teil)**

**Beschluss:**

Die Sitzungsniederschrift wurde mehrheitlich beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen: 7  
Nein-Stimmen: 0  
Enthaltung: 1

**zu 3      Mitteilungen der Verwaltung**

**Bemerkungen:**

Frau Müller informiert über den aktuellen Sachstand zur Abarbeitung der Anträge zum Bildungs- und Teilhabepaket.

Weiterhin gibt Frau Müller bekannt, dass die Protokollführung künftig durch den Sitzungsdienst erfolgen wird.

**Beschluss:**

Die Informationen wurden zur Kenntnis genommen.

**zu 3.1    Budgetkontrolle**

**Bemerkungen:**

Der Budgetbericht II. Quartal 2011 wurde von Frau Müller als Power- Point-Präsentation dargestellt. (siehe Anlage)

**Beschluss:**

Die Informationen wurden zur Kenntnis genommen.

**zu 4      Beratung zu Beschlussvorlagen aus dem Hauptausschuss (öffentlich)**

**zu 4.1    Integrationskonzept der Landeshauptstadt Schwerin  
Vorlage: 00783/2011**

**Bemerkungen:**

Herr Avramenko bedankt sich für die zahlreichen konstruktiven Gespräche und Hinweise. Die Ergebnisse wurden in einer Übersicht zusammengestellt. (siehe Anlage)

Weiterhin informiert er über die Aktionen der diesjährigen interkulturellen Woche.

Frau Herweg gibt bekannt, dass sie sich an der Abstimmung nicht beteiligt.

**Beschluss:**

Dem überarbeiteten Konzept (siehe Zusammenfassung) wurde mehrheitlich zugestimmt.

**Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen: 6  
Nein-Stimmen: 0  
Enthaltung: 1

**zu 5 Beratung zu Anträgen aus der Stadtvertretung (öffentlich)**

**zu 5.1 Abwanderung von Pflegekräften verhindern - Pflegesatzverhandlungen besser steuern**

**Vorlage: 00841/2011**

**Bemerkungen:**

Frau Klemkow gibt eine kurze Einführung in die Problematik und bittet um das Rederecht für Herrn Blümel und Herrn Sieweke.

In einer intensiven Diskussion wurde über den kausalen Zusammenhang Pflegesatzverhandlung und Abwanderung von Pflegekräften diskutiert. Nicht nur die Entlohnung sondern auch die psychischen und physischen Belastungen der MitarbeiterInnen sind für das Halten von Fachkräften von Bedeutung.

Es wurde der Hinweis gegeben, dass das Ziel der Vorlage vom Antragssteller nochmals überarbeitet werden sollte.

**Beschluss:**

Der Vorlage wurde mehrheitlich zugestimmt.

**Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen:	3
Nein-Stimmen:	1
Enthaltung:	2

**zu 6 Sonstiges**

**zu 6.1 Beratung Entwurf des Sitzungskalenders 2012**

**Bemerkungen:**

Der Sitzungskalender 2012 wurde zur Kenntnis genommen.

Die Sitzung im Monat August wurde vom Sitzungsdienst auf Hinweis gestrichen.

gez. Erika Sembritzki

---

Vorsitzende/r

gez. Eleonore Heß

---

Protokollführerin